



ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÂNĂ

Proletari din toate țările, uniți-vă!

Anul XX nr. 5496

4 pagini
20 bani

Sîmbătă

16 iunie 1962

Preocupări actuale

Loturile semincere de grâu

Directivile Congresului al III-lea al P.M.R. prevăd generalizarea unor noi soiuri de grâu, de înaltă productivitate și de calitate superioară, mai timpurii, rezistenți la ger și la secetă, la boli și la dăunători și înțelegând la cădere, pentru a ușura recoltarea mecanizată. Realizarea acestor importante sarcini este strîns legată de acțiunea de producere și înmulțire a semintelor de sol.

Peste puțin timp va începe strîngerea recoltei de grîne. Pînă atunci, este necesar să fie terminată recunoașterea și stabilirea loturilor semincere. În regiunea Dobrogea — ca și în alte regiuni — identificarea celor mai bune lanuri de grâu în vederea asigurării cu semine de calitate superioară a fost terminată.

În unele unități agricole socialiste în care recunoașterea și stabilirea loturilor semincere nu s-au încheiat, se impune ca inginerii și tehnicienii agronomi să termine aceste lucrări de urgență.

Practica a demonstrat că nu este suficient să stabilești cele mai bune lanuri de grâu care să asigure seminele de calitate de care are nevoie gospodăria. Pînă la strîngerea recoltei de grîne, aceste loturi semincere trebuie să se bucure de o atenție deosebită. Pentru a obține semine de calitate, specialiștii agricoli, conducătorii unităților, vor lua măsuri, acolo unde este cazul, pentru purificarea lanurilor. În același scop, este absolut necesar ca mecanizatorii să se îngrijesc în mod special de mașinile cu care vor lucra la strîngerea recoltei de grîne. Ele trebuie să fie bine curățate. Pentru depozitarea grînelor provenite de pe loturile semincere, se vor stabili din timp încăperile, se vor lua măsuri pentru curățirea și dezinfectarea acestora.

Comitetele executive ale statelor populare trebuie să se preocupe încă de pe acum de crearea tuturor condițiilor, pentru ca în anul următor să se obțină recolte sporite la hectar. Tocmai de aceea comisiile agricole regionale și raionale au obligația de a urmări ca indicațiile privind recunoașterea și stabilirea loturilor semincere ca și cele cu privire la regulile de producere și înmulțire a semintelor de sol să fie traduse în viață.

Excelenței Sale

Domnului GHEORGHE GHEORGHIEU-DEJ

Președintele Consiliului de Stat al R.P. Romîne

BUCUREȘTI

Exprîmîndu-mi mulțumirile pentru mesajul de felicitare pe care mi l-ați trimis cu ocazia aniversării Sărbătorii naționale, adresez Excelenței Voastre și poporului român sincere urări.

ANTONIO SEGNI

VAZI VĂ INFORMĂM DESPRE:

EXTINDEREA REȚELEI DE RADIOFICARE ÎN OLȚENIA

În regiunea Oltenia se extinde rețeaua de radioficare. La centrul de radioficare Craiova a fost montată o nouă stație cu un număr de peste 3.000 de abonați. În raionul Corabia s-au mai montat alte trei stații de radioficare. O altă stație asemănătoare a fost dată în funcțiune în comuna Boloșeni, raionul Giurgiu. Centrul muncitoresc Cărbunestii a fost recondiționat la rețeaua din Cărbunestii. Acest fapt permite ca un număr tot mai mare de oameni al muncii să asculte cu regularitate emisiunile radio ale posturilor centrale și locale.

CARAVANA CINEMATOGRAFICĂ

Caravana cinematografică a Direcției regionale C.F.R. își desfășoară o largă activitate, prezentînd în unitățile feroviare, gospodăriile agricole colective, S.M.T. și gospodăriile agricole de stat peste 300 de filme documentare și artistice la care au luat parte în jurul a 20.000 de spectatori. De multe ori, prezentarea filmelor este precedată de recenzii urmate de discuții.

TEATRUL „TÂNDĂRICĂ” ÎN R.P. POLONĂ

Ieri, un colectiv al Teatrului „Tândărică” a plecat spre Varșovia pentru a participa la Festivalul internațional al teatrelor de păpuși care va avea loc între 17-26 iunie în capitala țării prietene. La acest festival, teatrul va prezenta spectacolul „Cartea cu Apolodor”, cântărește în două acte pentru copii și adulți de Gellu Naum. Totodată, teatrul va participa și la lucrările celui de al VIII-lea Congres U.N.I.M.A. organizat cu ocazia acestui festival.

După terminarea festivalului, Teatrul „Tândărică” întreprinde un tur-

Lucrările Conferinței naționale a femeilor



Pionierii aduc salutul lor Conferinței naționale a femeilor

Foto: AGERPRES

Vineri au continuat lucrările Conferinței naționale a femeilor.

La deschiderea sesiunii s-a anunțat că la Conferință au sosit noi invitați de peste hotare — delegația femeilor din Republica Mali, condusă de Anna Diarra, membră a Biroului executiv al Uniunii Suda-neze Rda, Martha Sylvia Dadzie, membră în Consiliul executiv al Consiliului Național al Femeilor Ghanee și Ferreira George, reprezentanta femeilor din Portugalia.

În continuarea discuțiilor asupra rapoartelor prezentate au luat cuvîntul: Elena Grigoriu, președinta Comitetului regional al femeilor — București, Aneta Seitan, șefa de echipă la G.A.C. „Octombrie Roșu” din satul Sătuc, comuna Galbenu, regiunea Galați, Elena Lascu, vicepreședintă a Consiliului Central al Sindicatelor, Iuliana Văduva, președinta Comitetului sindicalului de la Întreprinderea „Teba” din Arad, scriitoarea Gică Luteș, Maria Chir-lă, președinta Comitetului regional al femeilor — Dobrogea, Ioana Ball, muncitoare la fabrica de confecții „Mondiala” din Satu Mare, Elena Poparad, secretară a Comitetului Central al U.T.M., Ana Anghel, președinta Comitetului regional al femeilor — Brașov, Victoria Lascara-che, învățătoare din comuna Ro-

minești, regiunea Suceava, Iuliana Pașca, directoarea Întreprinderii „Ion Fonghi” din Timișoara, Rave-nța Covrig, colectivită din comuna Batog, regiunea Mureș-Autoamă Maghiară, Maria Aiven, gospodină din București, Geta Pitică, maestru

emerit al sportului, campioană mondială la tenis de masă, Dina Coocea, artistă emerită, Valeria Marinescu, inginer agronom la G.A.C. din comuna Someșu Mare, regiunea Ma-

(Continuare în pag. 2-a)

După patru ani...

— Cu ani în urmă, am venit ca delegată la prima conferință națională a femeilor. De atunci, sînt patru ani... Patru ani de fapt nu înseamnă prea mult și dacă stau să mă gîndesc, nici nu știu cînd am trecut. Munca și treburile ob-stestă, copiii și gospodăria, grijile și bucuriile cotidiene te prind cu a-ta putere în viața ta, încît nici nu simți că timpul trece. Dar există evenimente care îți dau răgazul să pri-viești și să compari pe-vestile. Și atunci, ai bucuria să constăți că timpul nu s-a scurs în zădar, că oamenii l-au schimbat din plin ca să schimbe locurile, asce-rile și... pe ei înșiși. Bucuria asta am încre-deră acum, cînd la ac-tuala Conferință națio-nală, am putut vedea crîmpete din roadele acestor schimbări. În primul rînd, simțind faptul că adunarea noas-tră a femeilor din în-treaga țară se desfășo-ră azi în această splen-didă sală a palatului, construită de cîțiva ani. Și apoi conferința: fe-meile vorbesc astăzi altfel — cu mai multă putere de pătrundere și cu mai adîncă înțele-geră a lucrurilor; fap-tele pe care le vedea-ram că ele muncesc cu mult entuziasm și par-

ticipă activ la lupta în-tregului popor pentru construirea noii orin-dări; povestesc despre dezvoltarea gospodăriei agricole colective, des-pre construcțiile de școli și spitale, despre înfrumusețarea satului și a cartierului, despre educația comunistă a copilor; discută despre grevele minerilor din Asturia, despre grăd-urile bandelor colonia-le în Alger; sînt mai hotărîte ca orîndă să opere cu toată puterea pacea pentru căminul lor, pentru prosperita-tea țării, pentru liniștea întregului glob. Toate acestea le-a dovedit cu prisosință și această conferință națională.

Elena Udrea, preșe-dinta comitetului orde-nesc de femei din Pia-tra Neamț, se uită zîm-bind în jur: colectiviste îmbrăcate în minunate costume naționale din cele mai diferite culori ale țării, femei în uni-formă de ceferist, ar-tiste și doctorice, gos-podine și academiciene — stau de vorbă în pauză în grupuri-grupuri. Le privește cu interes:

— Pe unele din aceste femei le cunosc, m-am întîlnit cu ele și acum patru ani. Dar am avut plăcută surpriză să con-stat că aceea pe care o

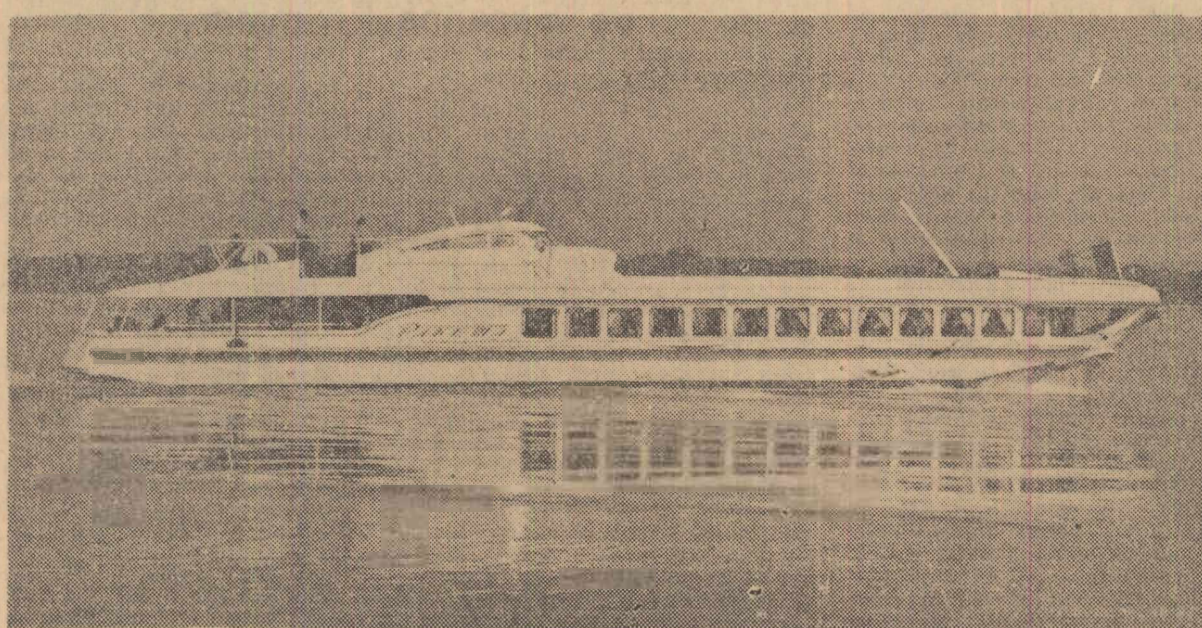
PIA RADULESCU

Prezentarea scrisorilor de acreditare de către ministrul Belgiei la București

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Romine, Gheorghe Gheorghiu-Dej, a primit vineri la amiază, la Palatul Repu-blicii, pe dl. Honore Cambier, care și-a prezentat scrisorile de ac-reditare în calitate de trimis extraor-dinar și ministru plenipotențiar al Belgiei în Republica Populară Ro-mină.

La ceremonia prezentării scri-sorilor de acreditare, ministrul Bel-giei și președintele Consiliului de Stat al R. P. Romine au rostit cu-vînturi.

(Textul cuvîntărilor roștile, în pagina 3-a).



Nava sovietică de pasageri „Raketa 4”

Foto: NICU VASILE

DELEGAȚIA DE PARTID ȘI GUVERNAMENTALĂ SOVIETICĂ ÎN FRUNTE CU N. S. HRUȘCIOV A PLECAT SPRE BUCUREȘTI

MOSCOVA 15. — Corespondentul Agerpres transmite: La invitația Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român, a Consiliului de Stat al R.P. Romine și a Consiliului de Miniștri al R.P. Romine, în seara zilei de 15 iunie a plecat cu trenul spre București, într-o vizită de prietenie, delegația de partid și guvernamentală sovietică în frunte cu Nikita Sergheevici Hrușcirov, prim secretar al C.C. al P.C.U.S., președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

Din delegație fac parte: V. V. Grișin, membru su-pleant al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., președintele Con-siliului Central al Sindicatelor din U.R.S.S., V. V. Ku-z-nețov membru al C.C. al P.C.U.S., prim locțiitor al mini-strului afacerilor externe al U.R.S.S., D. A. Kunaev, membru al C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al Comitetu-lui Central al Partidului Comunist din Kazahstan, I. V. Andropov, membru al C.C. al P.C.U.S., șef de secție în C.C. al P.C.U.S., I. I. Bodul, membru al C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist din R.S.S. Moldovenească, M. S. Sinița, membru al C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al Comitetului regional Odesa al Partidului Comunist din Ucraina, R. A. Eldarov, președintele Prezidiului Sovietului Su-prem al R.S.S.A. Daghestan, E. I. Afanasenko, membru supleant al C.C. al P.C.U.S., președintele Consiliului de conducere al Asociației de prietenie sovieto-romină, ministrul învățămîntului al R.S.F.S.R., precum și

I. K. Jegalin, membru al C.C. al P.C.U.S., ambasadorul Uniunii Sovietice în R.P. Romină, care se va alătura delegației în R.P.R.

Cu același tren a plecat la București N. Guină, amba-sadorul extraordinar și plenipotențiar al R.P. Romine în Uniunea Sovietică.

La gara Kiev din Moscova, împodobiți cu drapelul de stat ale U.R.S.S., delegația de partid și guvernamentală a fost condusă de tovarășii: L. I. Brejnev, A. P. Kirilenko, A. N. Kosighin, O. V. Kuusinen, A. I. Mikolain, N. V. Podgorni, M. A. Suslov, N. M. Șvernîk, G. I. Vo-ronov, S. R. Rașidov, K. T. Mazurov, V. V. Șerbișki, P. N. Demicev, I. F. Ilcev, B. N. Ponomarev, de mi-niștri al U.R.S.S., membri al Comitetului Central al P.C.U.S., președinți al comitetelor de stat ale U.R.S.S., deputați al Sovietului Suprem al U.R.S.S., mareași al Uniunii Sovietice, conducători al organizațiilor de partid și sovietice ale Moscovei și regiunii Moscova și alte persoane oficiale.

Pe peronul gării Kiev se aflau șefi al misiunilor diplo-matice acreditați în U.R.S.S., membri al ambasadel R.P. Romine, studenți români care învață în institutele superioare din capitala sovietică, ziaristi sovietici și școlari.

Cel prezenți au urat tovarășului N. S. Hrușcirov și celorlalți membri al delegației de partid și guverna-men-tale, drum bun.

Prietenie trainică, de nezdruincinat

15 ani de la înființarea Institutului de studii romîno-sovietic

Acad. P. Constantinescu-Iași

Se împlinesc 15 ani de la în-ființarea Institutului de studii ro-mîno-sovietic, unul din numeroasele institute ale Academiei R.P. Romine. Crearea și activitatea acestui insti-tut au răspuns și răspund unor necesități reale ale dezvoltării știin-ței și tehnicii romînești, setei de a cunoaște pe larg realizările celei mai înaintate științe din lume. In-stitutul nostru este una din nume-roasele forme sub care se reali-zează multilaterală rodnică colabo-rare romîno-sovietică.

Preocupări de răspîndirea științei sovietice în țara noastră, mai mulți oameni de știință entuziaști, printre care academicienii dr. C. I. Par-hon, prof. Traian Săvulescu, dr. Hortolomei, prof. S. Stollor, dr. Ș. Nicolau, prof. E. Bădăruș și alți oame-ni de știință au lucrat, încă în 1947, inițiativa înființării Institutului de studii romîno-sovietic, inițiativă sus-ținută și sprijinită de partid și de guvern.

La început, Institutul a desfășurat o intensă muncă de popularizare a realizărilor științei și culturii sovie-tice. În acest scop, s-a inițiat edita-re publicată „Analele romîno-so-vietice”, s-au organizat conferințe, s-a creat o bibliotecă conținând lu-crări și periodice sovietice din dife-rite ramuri de știință, s-a dezvoltat secțiunea de documentare prin tra-duceri și bibliografii.

În cadrul Academiei R.P.R., ac-tivitatea Institutului nostru se orien-tează în direcția unei mai mari specializări în vederea informării și documentării științifice. În prezent, Institutul cuprinde cinci secții: tehnică, științele naturii, me-dicină, științele sociale și secția de informare și documentare științifică. S-a lărgit mult activitatea biblio-tecii, întocmindu-se un mare număr de bibliografii, la cererea insti-tutelor științifice ale Academiei și ale departamentelor. Reprofilindu-se ac-tivitatea, biblioteca I.S.R.S. deține în prezent 2543 de titluri de periodice,

27 de titluri de ziare și 45.235 de exemplare de traduceri efectuate în cadrul Institutului. Ea este frecven-tată anual de aproape 10.000 de cititori mai cu seamă de specia-liști, cercetători științifici, cadre di-dactice, studenți.

Institutul organizează, cu cadrele sale și în colaborare cu alte insti-tuții, conferințe pentru cunoașterea temeinică a realizărilor științei și culturii sovietice. Una din forme importante de strîngere a legăturilor științifice și de cunoaștere reci-procă a realizărilor — obținute în U.R.S.S. cit și în țara noastră — o constituie organizarea de conferințe științifice romîno-sovietice în co-laborare cu institutele de specialitate ale Academiei R.P.R. Principa-lele teme ale acestor conferințe ținute în țara noastră sînt: istorie (1958), cu subiectul: Relațiile romîno-ruse și romîno-sovietice; chi-mie (1959), cu subiectul: Aspecte din chimia hidrocarburilor; filo-zofie (1959), cu subiectul: Probleme filozofice ale științelor naturii; me-dicină (1959), cu subiectul: Anes-tezie și reanimare; literatură (1960);

Despre viața și opera lui A. Cehov, cu prilejul centenarului nașterii sale. Peste cîteva zile, va avea loc o conferință cu tema: Despre chi-mia fizică a electrolitelor topici.

Pentru popularizarea realizărilor științei romînești în U.R.S.S., Insti-tutul editază din 1958 Buletinul de informare științifică în limba rusă, în 4 serii: tehnică, științele naturii, medicină și științele sociale. Institutul desfășoară o activitate editorială în continuă dezvoltare. Analele ro-mîno-sovietice, care la început apăreau într-o singură serie, apar în prezent, conform cerințelor oame-nilor de specialitate, în mai multe serii, într-o grupare de științe și discipline apropiate sau înrudite, în total 12 serii. Unul din principalele mijloace prin care oamenii de specialitate din țară primesc mate-riale care ajută la informarea lor o-perativă asupra realizărilor în di-versii domenii ale științei sovietice, îl constituie editarea unor periodice din domeniul artelor plastice, mu-zicii, teatrului și cinematografiei, sub titlatura „Probleme”. În 4 serii. De la începutul anului 1960 I.S.R.S. editază o publicație lunară sub titlul „Viața literară sovietică”. Din 1953, apare o nouă publicație „Re-

(Continuare în pag. 4-a)

În pagina a 4-a:

STRĂLUCESC

FARURILE SEPTENALULUI

Pagină pregătită pentru „ROMÎNIA LIBERĂ” de către „IZVESTIA”

Ședința de constituire a Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă

În sala de marmură a „Casei Științei” a avut loc vineri ședința de constituire a Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă.

La ședință au luat parte tovarășii Ion Gheorghe Maurer, Emil Bodnaraș, Leonte Răutu, Constanța Crăciun, președintele Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, membri ai C.C. al P.M.R., activiști de partid și de stat.

În deschiderea sesiunii a luat cuvîntul tovarășul Ion Gheorghe Maurer, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Romine.

Secretarul general al Consiliului de Miniștri, tovarășul Ion Drăgan, a dat citire Hotărîrii Consiliului de Miniștri al R. P. Romine privind componența Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, din care fac parte 201 de persoane — scriitori, oameni de știință, compozitori, ar-tiști plastici, oameni de teatru, ci-neasți, ingineri, tehnicieni, profesori și învățători, redactori ai unor publicații culturale-artistice, con-ducători și activiști ai unor instituții de cultură și artă, reprezentanți ai organizațiilor de masă și obștești.

După constituirea comitetului, to-

varășa Constanța Crăciun a făcut o expunere cu privire la problemele actuale și sarcinile ce stau în fața Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă. Au urmat apoi dezbateri.

Au fost stabilite măsurile cu pri-vere la activitatea Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, la or-ganizarea consiliilor sale, precum și a comitetelor de cultură și artă re-gionale, orașenești și raionale.

Cuvîntul tovarășului Ion Gheorghe Maurer

Tovarăși,

La inițiativa Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Romîn, Consiliul de Stat al Republicii Populare Romine a hotărîit înfiin-țarea Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, căruia îi revine sarcina de a realiza politica gu-vernului, stabilită pe baza direc-tivelor Partidului, în domeniul cul-turii și artelor.

Această măsură corespunde pe deplin etapei actuale de dezvoltare a vieții culturale din țara noastră.

Avîntul fără precedent al întregii economii naționale, victoriile istorice obținute de poporul nostru sub conducerea partidului în construc-ția socialistă în toate domeniile de activitate, descătușarea nepenizibil-elor energii creatoare ale maselor populare au asigurat condiții dintre cele mai prielnice înfloririi vieții culturale și artistice, pătrunderii culturii noastre socialiste în masele largi ale oamenilor muncii. Datorită politicii juste și clarviziunii a partidului, a îndrumării atente, în-telepte a creșterii, literatură și arta noastră au înregistrat o continuă creștere calitativă, bucurîndu-se de prețuirea maselor populare și do-bîndind în același timp și un bine meritat prestigiu internațional.

(Continuare în pag. 4-a)

Prima traducere efectuată cu o mașină electronică rominească

TIMIȘOARA. — Cu ajutorul unei mașini electronice de calcul, creată de un grup de specialiști de la Institutul Politehnic din Timișoara, s-a efectuat recent, în prezența unui numeros grup de specialiști, traducerea unui text științific din limba engleză în limba romină. Aceasta este prima traducere efectuată în țara noastră de o mașină electronică.

Mașina electronică funcționează în cadrul centrului de calcul de matematică superioară care a luat ființă în localitate. Specialiștii de aici au rezolvat în scurt timp numeroase calcule de mare precizie solici-tate de diferite întreprinderi, institute de cercetări și precizări, de învățămînt superior, precum și de oameni de știință de la baza de cercetări a Academiei R. P. Romine.

(Agerpres)

